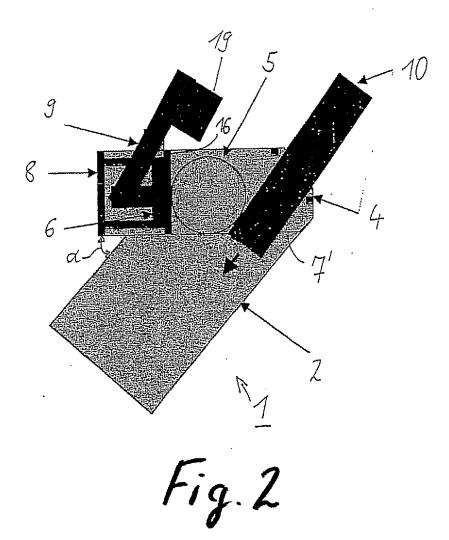
WO 2005/047041

PCT/DE2004/002510



(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



## 

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 26. Mai 2005 (26.05.2005)

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2005/047041 A1

(51) Internationale Patentklassifikation?: 15/05

B60K 15/04,

(72) Erfinder; und (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): BULTMANN, Et-

- PCT/DE2004/002510 (21) Internationales Aktenzeichen:
- zhard [DE/DE]; Ahornweg 2C, 30900 Wedemark (DE). EKENHORST, Derk [DE/DE]; Pastor-Tomfohrdestrasse 13, 30900 Wedemark (DE).

(22) Internationales Anmeldedatum:

12. November 2004 (12.11.2004)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

(30) Angaben zur Priorität:

12. November 2003 (12.11.2003) 103 52 767.2

Deutsch

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): ALFRED ENGELMANN HOLDING GMBH

[DE/DE]; Am Krähenberg 3, 30900 Wedemark (DE).

GbR, Theodor-Heuss-Strasse 1, 38122 Braunschweig (81) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für

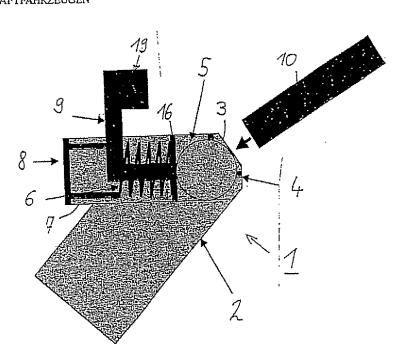
(74) Anwalt: STORNEBEL, Kai; Gramm, Lins & Partner

jede verfügbare nationale Schuttrechtsart): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SY, TJ, TM,

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: SEALING DEVICE FOR A TANK ACCESS OPENING IN PARTICULAR FOR TANK FILLER PIPES ON MOTOR VEHICLES

(54) Bezeichnung: VERSCHLUSSEINRICHTUNG FÜR EINE TANKZUGANGSÖFFNUNG, INSBESONDERE FÜR TANK-STUTZEN IN KRAFTFAHRZEUGEN



(57) Abstract: The invention relates to a sealing device (1), for a tank access opening (3), whereby a ball (5) is arranged to be displaced within the tank access opening (3). On introduction of a fuel nozzle (10), the ball (5) opens the tank access opening (3).

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

WO 2005/047041 A1

=